

ÅLAND *Vårtid* JUST NU

Altanfix

Porchetta

Allergi

VÅRMODE

Den ultimata
picknickmaten

Konsten
att odla

Rosti mepal

Margrethe
skålar



fyndet

kök & trivsel

GALLERIA SITTKOFF
I MARIEHAMN



VI FINNS PÅ facebook

Ålands största
evenemangskalender

åland.com

Se sidorna 28–31

Nu pirrar det i kroppen igen

Min kollega lade nyligen ut en bild på sina superfina nya vårskor på Instagram. Några dagar senare kom hon till jobbet i sin nya rosa vårkappa – trots att termometern bara letat sig just ovanför nollstrecket.

Men likväl. Jag förstår. Hon var ju hur fin som helst i sin nya outfit. Klart det inte kunde vänta.

Det är en speciell känsla att få hänga undan vinterjackorna, stoppa vinterkängorna i sina lådor och ta på sig tunnare handskar. Man kan inte göra det fort nog. Självt har jag tjuvstartat med att gå i lite lättare kängor.

För att inte tala om hur underbart skönt det är hänga undan barnens bylsiga overaller, fodrade vinterbyxor och tjocka jackor som tar oproportionerligt stort utrymme i hallen. Och de otympliga vinterstövlar som av någon oförklarlig anledning finns överallt i hallen förutom just på skohyllan ... (Exakt vad är problemet med att lägga sina skor på skohyllan?)

Nåväl, världsliga saker ändå.

Det mest fantastiska är ju ändå att allt vaknar till liv på nytt. Att det är ljukt ute både morgon och

kväll, att det blir grönt i naturen, att fåglarna kvittar och värmen kommer tillbaka.

Personligen gillar jag alla årstider, och deppar inte ihop över varken mörker eller kyla (även om de slaskiga vintrarna lämnar mycket mer att önska).

Ändå är det något speciellt som händer i kroppen på våren. Jag blir som nykär, och det är förstås en jättehärlig känsla. Det föranleds inte av någon speciell händelse, utan bara kroppen som ropar jippi och älskar livet. Jag skulle kunna vara utomhus hela dagarna och omfamna varenda trevlig person jag möter (men det gör jag förstås inte, är lite för mycket reserverad nordbo för det).

Jag vet att ni är många därute som känner likadant, som får lite extra energi i kroppen när solen skiner och värmen återvänder. Låt oss ta vara på det och göra något riktigt bra av den här våren!

Sandra Widing



”Det är en speciell känsla att få hänga undan vinterjackorna, stoppa vinterkängorna i sina lådor och ta på sig tunnare handskar.”

En ny väska till våren

Även om jag har flera handväskor hemma använder jag bara en väska till vardags. (Alla som rotat i en kvinnas handväska förstår att det är ett helt företag att flytta innehållet mellan olika väskor.) Nu börjar det klia i fingrarna efter en ny vardagsväska.

Brunt är alltid rätt

Jag faller ofta för bruna väskor, och det är ju rätt bra eftersom de är fina till de flesta andra färger. Den här från Coach är varken för mörk eller för ljus i färgen. Dessutom bra storlek.



Ljukt och fräscht

Eftersom jag är rätt praktisk när jag shoppar – och därmed också ganska tråkig – köper jag sällan ljusa väskor. Men visst skulle den här från Coach sitta fint, speciellt till våren.



Lite färg gör susen

Kate Spade får mig på bra humör. Liksom glada färger. Den här rödrosa väskan skulle trivas med mig, och jag definitivt med den.



Svart funkar alltid

Det är kanske lite tråkigt att köpa en svart vårväska. Men absolut praktiskt och det passar ju ändå till det mesta. Här en budgetvariant i mocka och bambu från H&M.



Butiken är fulladdad med nyheter inför våren!

Välkommen in!



Kom ihåg din motorcykel till våren så slipper du vänta på långa verkstadsköer!

Jussi Grandells Motor Kb
Snickerivägen 4, 22100 Mariehamn
+358 18 16432, direkt
Mail: jussis@aland.net

Jussis
MOTOR

KUMHO TYRE
Better, All-Ways

Se över dina sommardäck!

Hydraulslangar!

Båtförvaring!



ÖPPET ÄVEN PÅ KVÄLLAR
– Ring och vi hjälper dig!

BIL-, BÅT- & DÄCKSERVICE
– både i Mariehamn och Jomala!

JS-Däck

Ickullavägen 12, Jomala
Servicegatan 20, Mariehamn

Tel. 16880, 040 729 4200 (Seppo) eller 0400 804 190 (Johnny)

ÅLAND
just nu

Annonssäljare:
Joakim Rosén tel 26663

Redaktör Sandra Widing Text Alexandra Gäddnäs, Otto Johansson, Sandra Widing, Staffan Lund Ansvarig utgivare Niklas Lampi
Omslag/Foto Alexandra Karlsson/Jacob Saurén Foto Alexandra Gäddnäs, Staffan Lund, Theresa Axén, Jacob Saurén, Daniel Eriksson
Layout Staffan Lund Annonspredning Ått/ Annonsverkstan Tryck Tidningstryckarna På Åland Upplaga 30.000 ex Ges ut av Ålands
Tidnings-Tryckeri Ab Kontakt E-post: fornamn.efternamn@alandstidningen.Ax, telefon: + 358 18 26026, adress: Pb 50, Ax-22101 Mariehamn, Åland.
Tidningen distribueras till alla åländska hushåll och finns på följande platser: Kantarellen, Sparhallen, Mathishallen, Sittkoffs galleria, Magazin,
Stadsbiblioteket, Hotell Arkipelag, Hotell Adlon, Park Hotell, Scandic Hotell Savoy, F:ma Erik Mattsson, Kea-Market, Turistinformationen Storgatan.

VIKING LINE WILLIAMS
ms Amorella, ms Isabella, ms Rosella bussar

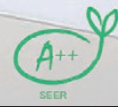
ECKERÖ LINJEN
Bilbolning Åland: (0)18-26800
Grisslehamn: 0175-25800



**Rostfria
varmvatten-
beredare**
*för fritidsbus
och villor*



**Luftvärme-
pumpar**



5 ÅRS GARANTI



**BIOBOX
RENINGSVERK**
för BDT avlopp
*för stuga, fritidsbus,
bastu, egnahemshus
& allmänna platser*

CINDERELLA
**förbrännings-
toaletetter**
för alla behov



Auktoriserad
VVS-installatör

FALLGÄRDSVÄGEN TEL. 23 700. **BUTIKEN TEL. 527 420** VARD. 08-17, LÖRD. 10-14 www.vvs kylcenter.ax

**CLUBS
-AND-
SPADES**

EST.011 STOCKHOLM



ZIC • ZAC
BUTIKEN
TORGGATAN 9
www.ziczac.ax



Om man börjar medicinera i tid, innan pollenäsongen startar, har man möjlighet att lindra symtomen.

Foto: Daniel Eriksson

Värmens oönskade bieffekt



Provisor Nicolina Lindqvist råder den som har stora problem med pollen att söka läkarhjälp. Då kan man få reda på exakt vad det är man reagerar på och även recept för medicinerna.

Foto: Theresa Axén

Våren innebär inte bara längre dagar, soliga promenader och varmare väder. För vissa innebär våren även rinnande och kliande ögon, envis hosta, vattniga näsor och en längtan efter regn.

Pollenallergi är en form av allergisk reaktion. Varför immunförsvaret reagerar hos vissa personer är inte helt klarlagt men det är en överreaktion av immunförsvaret som ger allergin. Det är ofta hassel, al, björk, gräs och gråbo som framkallar besvär medan gran och tall inte genererar allergi över huvud taget.

Provisor **Nicolina Lindqvist** på Nya Apoteket berättar att de vanligaste symptomen på överkänslighet mot pollen är de klassiska tecknen med uppsvällda, kliande ögon, en rinnande näsa, täppthet, trötthet och nysningar.

Börja i tid

Allergisäsongen pågår ungefär från mars till oktober, längden varierar

beroende på vädret under perioden. Ju regnigare det är, desto mindre pollen tenderar att finnas i luften.

Både från den svenska och finska sidan kommer regelbundet pollenprognoser, vilka man kan följa via nätet för att se när de olika varianterna av pollen ökar i mängd på Åland.

– Vi är lite senare med pollenäsongen än i fasta Finland när vi bor på en ö. Vi kan dock nås av fjärrtransporter, att pollen blåser in från varmare ställen, säger Nicolina Lindqvist.

Mediciner till hjälp

För att lindra symptomen rekommenderar hon att man har framförhållning. Att börja medicinera i tid, innan pollen slår till brukar mildra symptomen. Den vanligaste medicineringen är med hjälp av antihistaminer som lugnar ner reaktionen. Dessa går att köpa receptfritt.

– Dock råder vi att man söker läkare om man har stora problem med pollen. Då kan man få reda på exakt vad det är man reagerar på och även recept för medicinerna, då blir de betydligt billigare.

När besvären brutit ut är det klokt att börja lokalt, har du problem med ögonen börjar du till exempel med ögondroppar.

– Jag brukar rekommendera att man börjar med tabletter, och om lokala symptom kvarstår kompletterar man med lokal behandling, antingen ögondroppar eller nässprej.

Utan mediciner

Mindre förändringar i rutinerna kan även hjälpa till att minska på besvären. Att undvika att vädra dagtid, stänga fönster och att installera pollenfilter i ventilationen kan vara första steg när luften fylls med pollen. Sedan bör man också undvika att låta kläder och textilier torka utomhus under pollenäsongen.

Andra råd från pollenallergiker är att duscha varje kväll för att tvätta bort eventuellt pollen från kroppen och att spola bihålorna med koksaltlösning för att andas lättare. Man kan också testa att äta bipollenkorn under lågsäsongen för att påverka resistensen.

Text: Alexandra Gäddnäs



Grävattenfilter Light
– Grävattenfilter för sommarstugan



- För sommarbruk eller inomhusinstallation
- Kapacitet 300 liter/dygn/modul
- Monteras ovanför markytan eller delvis nergrävd

415,-

Biolan Trio – för alla avloppsvatten

- minireningsverk för kontinuerlig drift
- för allt avloppsvatten i fastigheten
- för hushåll på 1–6 personer
- biologisk-kemisk behandlingsprocess
- provtagningsbrunn ingår som standard



5.735,-

AquaThor – Källa för rent vatten



- Gör vatten från alla brunnar och naturliga källor, även saltvatten, till säkert, drickbart vatten.

Från **5.640,-**



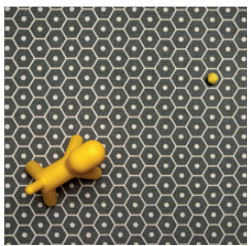
Haraldsbystrand 21, tel. 41 980
www.hebo.ax • info@hebo.ax
Öppet: mån-tors kl. 8–17, fredag kl. 8–15



• Service • Installationer • Butik •

NYTT MÄRKE I BUTIKEN!

Pappelinas färgstarka plastmattor finns i både små och stora storlekar, i mönstrat och omönstrat. De högkvalitativa mattorna vävs med ny bindningsteknik sedan 17 år tillbaka i Dalarna och har blivit en stor succé!



**FUNKTIONELLT,
ENKELT, STILRENT**

**DET FINNS EN
MATTÄ FÖR ALLA!**

pappelina®

PENTIK SYRRANS

Simonsgränd 1, Strandgatan 16 • Tel. +358 18 12 787
www.syrrans.ax



Trädgårdsresor med buss



Nordiska Trädgårdar

8.4
Mässresa
60 €



Slotts-trädgården Ulriksdal

12.5
Shoppingresa
45 €



Zetas Trädgård

**13.5
och 16.5**
Shoppingresa
45 €



**Långresa:
Tallinn & Türi**

17.5
3 dagar
306 €

Kom med på en trädgårdsresa och låt dig inspireras. Här hittar du allt du behöver till din trädgård eller balkong.



VIKING LINE
Läs mer och boka på
Vikinglinebuss.ax



SYNSKÄRPAN OPTIK

Vi firar öppnandet av vår
**NYA BUTIK I RIMBO MED
GRATIS
SYNUNDERSÖKNING**

Gäller i alla butiker 20–31.3.
Varmt välkomna att fira med oss!

SOLGLAS PÅ KÖPET

Köp progressiva eller enkelslipade premiumglas och
få ett par solglasögon på köpet.

Bågar från 300:-
Polariserande 600:- tillägg. Gäller t.o.m. 31.3.2017.

Välkommen in!

HALLSTAVIK: Uppsalavägen 7, tel. 0175 200 25
NORRTÄLJE: Billborgsgatan 1, tel. 0176 109 00
ÅKERSBERGA: Rallarvägen 8 (i Willyshuset), tel. 08 540 220 05
RIMBO: Centralvägen 3C, tel. 0175 720 20

Öppet: vardagar 10–18, lördag stängt



**I DEN OMFATTANDE STANDARD-
UTRUSTNINGEN INGÅR BL.A:**

LJUDÅTERGIVNINGSSYSTEMET SENSUS CONNECT
AUDIO HIGH PERFORMANCE
AKTIVA ADAPTIVA XENON-STRÅLKASTARE
NYCKELFRITT KÖRSYSTEM
SENSUS NAVIGERINGSSYSTEM
ELMANÖVRERAT FÖRARSÄTE MED
MINNE (SUMMUM)
VOLVO ON CALL -TJÄNSTEN

**VOLVO S60/V60 CLASSIC.
EN KOMPLETT HELHET.**

Volvo S60/V60 Classic förenar utan extra kostnad
den högklassiga standardutrustningen till den Summum- eller
R-Design-utrustningsnivå som tilltalar dig. Modellserien S60/V60
Classic är elegant, mångsidig och urskiljer sig alltid från mängden – i
serien ingår också Cross Country-modellerna.

VOLVO S60 CLASSIC FRÅN **38 160 €**
VOLVO S60 CC CLASSIC FRÅN **42 276 €**
VOLVO V60 CLASSIC FRÅN **40 063 €**
VOLVO V60 CC CLASSIC FRÅN **44 291 €**

VOLVO S60 CLASSIC SUMMUM/R-DESIGN från: bilskattefritt pris 30 000 €, bils katt 7 559,89 €, leveranskostnader 600 €, totalpris 38 159,89 €. **VOLVO V60 CLASSIC SUMMUM/R-DESIGN** från: bilskattefritt pris 31 100 €, bils katt 8 362,93 €, leveranskostnader 600 €, totalpris 40 062,93 €. **VOLVO S60 CC CLASSIC** från: bilskattefritt pris 35 200 €, bils katt 6 476,43 €, leveranskostnader 600 €, totalpris 42 276,43 €. **VOLVO V60 CC CLASSIC** från: bilskattefritt pris 36 900 €, bils katt 6 791,48 €, leveranskostnader 600 €, totalpris 44 291,48 €. EU-komb. 3,9–7,4 l/100 km, CO₂ 102–168 g/km. Bilen på bilden är extrautrustad.

MOTORCOMPANY
BILHUSET I MARIEHAMN

Västra utfarten, tel. *5252, Tom Enestam 525 303, Tony Sommarström 525 309
Bilförsäljning: vardagar 9–17, lördag 11–14. www.motorcompany.ax



Vår i luften!

Monark
EMMA dam
28", 3 vxl
499,-

Crescent
KLINTE dam
28", 7 vxl
599,-
VÅR STORSÄLJARE!

Poni
BALANSCYKEL
12" med stålram
och cykeldäck
139,-

Nishiki
TOGIK
24", 7 vxl
569,-

Tunturi
Premium-
modell
ELLE
28", 7 vxl
749,-

NOOMI 16" **249,-**

**MET
cykel-
hjälmar**

**CITY
SPORT & CYKEL**
– DIN LOKALA CYKELBUTIK –

Skarpansvägen 28, tel. 14 950. Öppet: vard. 09–17, lörd. 10–14

HÄLSOSAMT BOENDE

I TIMMERHUS FRÅN FINSKA LAPPLAND

Obs! Vi levererar och bygger timmerhus och fritidshus enligt dina egna ritningar också.




Kuusamo Nuuna 232 TR



**Se vår utställnings-
bastu/stuga!**

Finns i Godby vid Shell.

www.kuusamotimmerhus.fi



RJE BYGG
0457 34 32 343
runar.jansson@aland.net



IJ BYGG
0457 34 31 344
ingmar.jansson@aland.net

KRALL ENTERTAINMENT, CAPITOL MUSIC GROUP OCH 2ENTERTAIN PRESENTERAR



Jill

JOHNSON

JILL OCH BANDET FIRAR 10 ÅR

ECKERÖ POST- OCH TULLHUS, 13 AUG

BILJETTER: ALANDICAS RECEPTION, WWW.JILL.SE



ECKERÖ POST & TULLHUS

ECKERÖ LINJEN

ÅLAND



BORÅSTAPETER

Utförsäljning av Boråstapeter

Silent Nature & Graceful Living

10,- /rulle

Så långt lagret räcker





Nyhet!

Eco Decorama

26,50

/rulle





SKARPANSVÄGEN 28 TEL. 19 867, VARDAGAR 08-17, LÖRDAGAR 09-13 www.fargtapet.aland.net





Att odla egna råvaror är lättare än du tror

Ett säkert vårtecken brukar vara när matbutikerna plockar fram alla frön på butikshyllorna igen. När solen lyser allt mera trivs små grödor allt bättre i fönster, på balkongen eller uteplatsen.

Anna-Lena Beckman har odlat själv hela sitt liv och kommer med några tips för att själv våga testa att odla grödor att använda i köket.

Text & foto: Alexandra Gäddnäs



Anna-Lena Beckman är uppvuxen med att odla. "Vi har som ett grovt mål att vara så gott som självförsörjande på det. Vi handlar inte mycket grönsaker, vi har fräscha gröna grönsaker året om", berättar hon.



För att chillin ska hinna bära frukt bör man så den redan i januari.



Vitlökens blast funkar utmärkt både på smörgåsen och i en wok, dessutom ger en klyfta flera skördar.



För dem som tvivlar på sin odlingsförmåga är ärtskotten tacksamma nybörjarplantor.

Hos Anna-Lena Beckman hittar man växter i alla vrår. På gården står växthuset med övervintrande rosmarin och i köksträdgården vilar jordärtskockorna under jorden.

– Jordärtskockorna mår bra av att frysa lite, man blir dessutom mindre gasig av dem om de fått vara kvar i jorden under vintern.

Inomhus hänger växtlampor och det finns kallrum, där citronträdet står under vintern.

– Jag är uppvuxen med att odla massor. Vi har som ett grovt mål att vara så gott som självförsörjande på det. Vi handlar inte mycket grönsaker, vi har fräscha gröna grönsaker året om.

Ärtskott, groddar och sallad

För att inleda en egen odling i köksfönstret krävs inte mycket mer än ett ljust fönster. Att odla ärtskott och groddar är något alla kan göra hemma.

– Ärtskott är en klassiker. Jag brukar köra på åländska ekologiska torkade ärtor. De är superenkla att odla och man kan göra det hela vintern inne. Ta till exempel en glasslåda av

"Ärtskott är en klassiker. Jag brukar köra på åländska ekologiska torkade ärtor. De är superenkla att odla och man kan göra det hela vintern inne." Anna-Lena Beckman

plast och håll i 1 deciliter ärtor och täck dem med vatten. Sen får de svälla ett dygn. Efter det är det bara att plantera dem på ett lager jord och hålla plantorna fuktiga.

Vitlök

– Vitlök är underskattat som grönsak. Jag odlar dem för blasten!

Att odla vitlök är lättare än vad man skulle kunna tro. Ett 5 cm tjockt lager jord i valfritt kärl och sedan trycker du ner en vanlig klyfta i jorden. Plantorna trivs i ett ljust fönster och drar man en platspåse över kärlet hålls vitlöken fuktig. Blasten blir några decimeter höga och man får flera skördar. Den funkar utmärkt i båda sallad och wok, berättar Anna-Lena Beckman.

Chili och tomater

Både chili och tomater går att driva upp direkt från färska frön, så i stället för att förpassa dem till komposten kan man plantera dem. Redan i januari kan man plantera chilifrön i små behållare, för att senare plantera om dem i ett större kärl när de växt till sig. Chilin vill ha det

varmt och fuktigt med mycket ljus.

Tomater lämpar sig att börja med kring februari och mars. Även tomaterna tycker om värme och ljus.

– Man ska dock komma ihåg att det är hybridtomater som man köper i butiken, man har alltså ingen aning vad man får för resultat av fröna. Välj en sort som lämpar sig att odla utomhus ifall du inte har ett växthus eller växtlampor, tomater vill ha det varmt!

Potatis och rödbeta

Potatis kan man odla själv, det enda som behövs är en tiolitershink. En utmärkt odling för en liten balkong!

– Börja odla potatis beroende på när du vill ha den. Det är bara att fylla en hink med lite jord, sätta ner potatisen och täcka dem också med jord. Vartefter den växer fyller man på med mera jord. Då förgrenar sig plantorna och du får mera potatis i hinken.

– Rödbetar är annars perfekt för balkongglådor men de vill ha hyfsat varm jord, så vänta med att så dem tills i maj. De odlas från frön och får ett blast som fungerar bra som sallad!

BILHALLEN
75 år

VERKSTADSKAMPANJ!
gäller t.o.m. 31 maj 2017

Rutbyte och krockskador:
75€ avdrag på självriskan

BILHALLEN

ELVERKSGATAN 7, TEL. *19 800 BILFÖRSÄLJNING: NIKLAS SKOGBERG 527 722
ÖPPET: VARD. 09-17, LÖRD. 10-13 RESERVDLAR OCH VERKSTAD: VARD. 08-17

- Vägen till en bra bilaffär går genom Ålands äldsta bilföretag -

VM CARPET

Välkomna våren!

WOODNOTES

matt.huset

ÅLANDSVÄGEN 32, TEL. 15 770
VARDAGAR 10-17, LÖRDAG 11-14

Vi utför all slags

**trädfällningar
tomthuggningar och
röjningsarbeten**

Vi utför trädfällning på ett professionellt och säkert sätt.

TRÄDFÄLLARNA
Greger 0457 343 0928

Vinn Salladsskål & salladsbestick!

Rosti Mepal

Vad heter de populära skålarna från Rosti Mepal?

Svar:

Namn

Adress

Tel

Lämna in kupongen till Fyndet eller Ålandstidningen senast måndagen den 24.4 så är du med i utlottningen av en salladsskål med tillhörande salladsbestick.

fyndet
kök & trivsel

ÅLAND

VI FINNS PÅ
facebook

GALLERIA SITTKOFF I MARIEHAMN



Nu får du 20% rabatt på alla duschar, möbler och tillbehör från Macro Design.

www.macro.se

Erbjudandet gäller 5/3 t o m 2/4 och kan inte kombineras med andra erbjudanden. Gäller ej speciallösningar, Hansgrohe sortiment och reservdelar. Undantag termostattblandare vid köp av Fjord duschkabiner.

VEDUM

ÖVERDEL & UNDERDEL
20.247,-
(25.309,-)
Spara 5.062,-

VÅRKAMPANJ

20% rabatt på hela badsortimentet

Kampanjen gäller badrumsinredning under perioden 1–31 mars 2017 och kan inte kombineras med andra rabatter eller erbjudanden.

WWW.VEDUM.SE

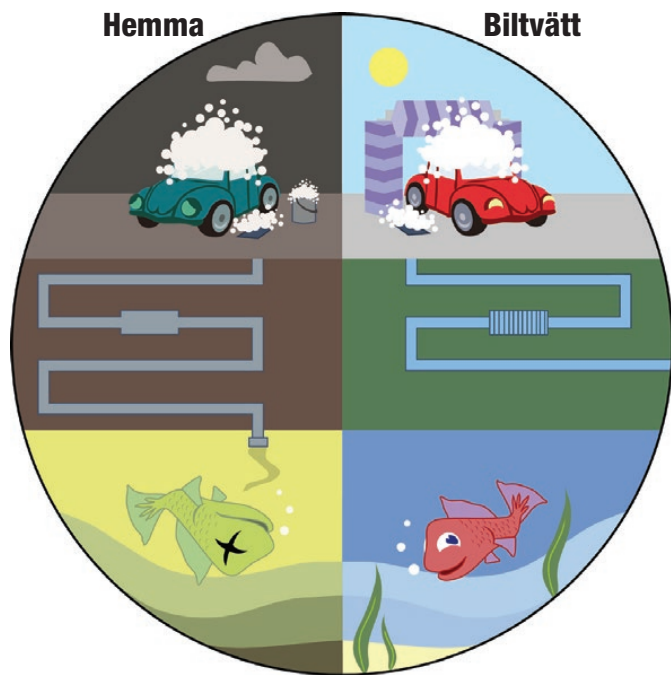


Godbyvägen 11, AX-22100 Mariehamn, tel. 22 111,
info@klingbergs.ax, www.klingbergs.ax
Öppet: måndag–fredag 08–17, torsdag 08–19, lördag 10–14

TÄNK PÅ MILJÖN!

TVÄTTA INTE BILEN HEMMA PÅ ASFALTEN ELLER GRÄSMATTAN

NYA ÅLAND



SKADLIGA ÄMNEIN I TVÄTTMEDEL OCH FRÅN BILENS SMUTS RINNER RAKT UT I VÅRA VATTENDRAG. DETTA LEDER TILL DÖDA SJÖAR OCH ALGBLOMMNING.

I VÅR BILTVÄTT RENAS OCH ÅTERVINNS 75 % AV VATTNET, RESTEN LEDS VIDARE TILL KOMMUNENS RENINGSVERK.

ST1 Rundbergs
Bil & Service
strandgatan 1B
tel: 15 222 www.rundbergs.com

Öppet
24h

Alltid ren bil
JUHLAPESU



Vårens
armatur-
nyheter
droppar in.

Denna armatur finns i butik nu.



Välkommen in och
låt dig inspireras!

Harrys

Elverksgatan 5, tel. 14 100. www.harrysel.ax
Öppettider: vard 8-17, lörd 10-14

GÖR NÅGOT OTIPPAT

Studera på Åland

www.ha.ax/utbildning

Skicka in din ansökan idag!
Sista ansökningsdag: 13.4



sjökaptan • sjukskötare • hotell/restaurangchef
maskiningenjör • it-ingenjör • företagsekonom

HÖGSKOLAN PÅ ÅLAND
ÅLAND UNIVERSITY OF APPLIED SCIENCES

HÅ

skolor & kurser



Sommarjobba i Norden

Nu är det dags att söka sommarjobb! Du som är 18-30 år kan uppleva Norden genom Nordjobb.

En unik chans att resa, jobba och lära sig ett nordiskt språk, uppleva en annan kultur få en arbetslivserfarenhet och nya vänner.

Nordjobb hjälper till att ordna bostad och erbjuder ett rikt kultur- och fritidsprogram.

Välkommen med din ansökan! www.nordjobb.org

Nordjobb
Dörren till Norden

Hantverk

Gillar du att arbeta med händerna? Ge dig själv ett år fyllt av spännande upplevelser. Mer information och ansökningsblankett på www.afhs.ax/hantverk

Vildmark & foto

Gillar du att fotografera och vistas ute i naturen? Ge dig själv ett tufft år av spännande upplevelser. **Nytt!** Det finns nu också en deltidsutbildning i naturfoto. Mer information och ansökningsblankett på www.afhs.ax/naturfoto

NYA linjen

Linjen riktar sig till studerande som är 16 år och äldre och har genomgått grundskolan. Ansök via gemensamma elevantagningen eller direkt till skolan. Mer information på www.afhs.ax/nya-linjen



Ålands
folkhögskola
www.afhs.ax



Följ oss på
Facebook!

Tel. 018 43240
folkis@afhs.ax

ARCADA



STAY CURIOUS



Välkommen till Arcada – en modern och internationell högskola ett stenkast från Helsingfors centrum! Våra dörrar står öppna oavsett om du just ska inleda dina studier eller redan befinner dig mitt i arbetslivet.

Besök arcada.fi för att bekanta dig med vårt studietutbud och läsa om studielivet som väntar på vårt gröna campus.

Vi ses på Högskolan för livet!

UTBILDNINGAR 2017

BACHELOR

- Barnmorska
- Energi- och miljöteknik
- Ergoterapeut
- Fysioterapeut
- Företagsekonomi
- Förstavårdare
- Hälsovårdare
- Idrottsinstruktör
- Informationsteknik
- Kulturproducent
- Mediekultur
- Process- och materialteknik
- Sjukskötare
- Socionom

MASTER (HÖGRE YRKESHÖGSKOLEEXAMEN)

- Avancerad klinisk vård
- Det sociala området
- Hälsofrämjande
- International Business Management
- Media Management
- Mental Health
- Real Estate Energy
- Rehabilitering

ANSÖK 15.3.–5.4.2017

#arcadauas

arcada.fi

Dags att plocka fram picknickkorgen



Foto: Daniel Eriksson

Nu när solen börja titta fram lite tidigare och stannar kvar lite längre är det dags att damma av picknickfilten och ta sig ut till passlig skog, strand eller klippa och slå sig ner för att njuta av naturen och något gott att äta.

– Picknickmat ska vara enkel men ändå kunna kännas lyxig, säger Anneli Jansson från Elnas Skafferi.

Anneli Jansson har satt ihop fem olika recept som passar bra att äta på picknicken.

– Man vill inte att picknickmaten ska vara för kladdig, då blir det jobbigt att packa upp den och äta ute i naturen. Det bästa är också om man inte behöver ha några bestick med sig.

Ett annat tips hon har för att få till det där lilla extra på en vanlig picknick är att ha med riktiga bestick och glas i stället för plast, och en riktigt fin och mjuk filt.

– Det ger direkt en lite lyxigare känsla och gör picknicken trevligare.

När Anneli Jansson själv ska ut på picknick åker

”Man vill inte att picknickmaten ska vara för kladdig, då blir det jobbigt att packa upp den och äta ute i naturen.”

hon ut till en särskild plats på Föglö med mycket klippor och då är det trots allt inte maten som är det allra viktigaste, utan sällskapet.

Text: Otto Johansson

Foto: Alexandra Gäddnäs



KASIMIR ANTBRAMS Mariehamn

– På en klippa vid havet. Korrvik i Mariehamn är trevligt för då får man natur utan att lämna staden.

– Det viktigaste för mig är trevligt sällskap och väder, men en god cider är trevligt på våren och sommaren.



JOSEPHINE ERIKSSON, Saltvik

– Stadshusbacken är trevligt, känns mysigt fast det ligger mitt i stan. Annars är Bergö trevligt.

– Frukt och kakor eller bullar.



JESPER MUÑOZ, Stockholm och

NATHALIE HÄGGQVIST, Mariehamn

– Engelska parken är fin, annars är det trevligt intill Kastelholms slott.

– Olika frukter, jordgubbar, choklad och kakor. Det är också viktigt med en fin filt och gärna en bärbar högtalare så att man kan spela lite trevlig musik.



FANNY WIK

– Flunderviken ute i Möckelö. En vacker klippstrand som öppnar sig mot havet.

– Te, saft och mackor. Gärna bullar och frukt också.

1 Har du ett favoritpicknickställe?

2 Vad är det viktigaste att ha med i picknickkorgen?

Hälsobollar

"Det hör ju till att ha något sött med sig. Dessa är både söta och nyttiga och går att variera med lite olika torkade bär."

200 gram torkade dadlar
0,5 dl rå kakao
2 msk kokosolja
lite salt
0,5 dl kaffe eller vatten
1 dl havregryn
0,5 dl rostade kokosflingor
1 tsk bärpulver, exempelvis hallon, blåbär eller nypon

Torrosta kokosflingor i stekpanna tills de fått lite färg. Mixa samman alla ingredienser. Smeten ska vara klubbig, om den blir för lös kan man tillsätta lite extra havregryn och om den blir för hård kan man tillsätta lite mer kaffe eller vatten. Rulla till bollar. Förvaras kallt.

Sandwich med varmrökt lax, ägg och sparris

"Fisk gör direkt att en rätt känns lite lyxigare. Fisken, äggen, sparrisen och crème fraichen gifter sig helt otroligt och alla smaker lyfts fram."

4 stycken

8 brödskivor
cirka 150 g varmrökt lax
5 sparriskvistar
salt och peppar efter smak
riven pepparrot
1 kokt ägg
1 burk crème fraiche
dill
röd stenbitsrom

Koka ägg och sparris och hacka dem i lagom stora bitar. Blanda ihop ingredienserna och smaka av med pepparrot, salt och peppar tills det smakar som du vill. Bred ut över bröden och sätt ihop dem.



Sallad med räkor och vitkål

"Mycket fräsch och så får man lite tuggmotstånd med vitkålen. Känns lyxig men är mycket lätt att laga. Bra att ha med eftersom att den har allt i ett."

2 portioner

200 gram räkor (gärna handskalade)
2 ägg
6 kvistar sparris
dill
crème fraiche
citronpeppar och salt
vitrål
körsbärstomater

Koka sparrisen. Hacka sparris och vitkål. Blanda samman vitkål, sparris, räkor och halverade körsbärstomater. Smaksätt med citronpeppar, salt och dill efter smak. Garnera med ägg. Man kan även toppa med lite pepparrot.

Tunnbrödsrulle med skinka

"Något som nästan alla gillar och ingredienser som de flesta har hemma. Lätta att packa ner och ingredienserna går lätt att variera."

4 stycken

200 gram skinka
purjolök
isbergssallad
parmesan
1 burk färskost eller crème fraiche
salt och peppar
eventuellt saltgurka

Hacka skinka och purjolök. Riv parmesan. Blanda samman allt med crème fraiche eller färskost. Fördela över tunnbrödsrullarna och lägg isbergssallad över. Rulla ihop.



Läskande drink för sommarpicknicken

"Blir lite champagneaktig men är alkoholfri. God och somrig."

4-6 glas

400 gram jordgubbar
2 msk socker
2,5 msk fläderblomssaft
0,5 dl spriteläsk
cirka 6 blad mynta (eller efter smak)

Mixa jordgubbarna med sockret. Hacka sedan i myntan och blanda ner fläderblomssaften. Håll i läskan just innan servering.



.. VI GÅR EN FÄRGSTARK TILL MÖTES

Starka färger eller beige, klatschiga mönster eller stilrent. Bland vårens trender hittar man något för de flesta. Åland Just Nu har spanat in det senaste.

Text & foto: Alexandra Gäddnäs



Alexandra Karlsson i blommig tunika, baslinne i orange och jeans-leggings.

Blommigt och långlivat

Alexandra Karlsson, ägare av den åländska butiken Dress like Marie, och märkets formgivare **Emelie Westerlund** berättar att starka färger och mönster dominerar i vår och sommar. Att matcha mönster med mönster, så som prickigt och randigt är extra fräscht i vår.

– Det som är roligt med just mönster som prickigt och randigt är att de håller genom flera säsonger, säger Alexandra Karlsson.

– Det finns inte riktigt något som är fel, det viktiga är att man känner sig fin. Det är så flytande med trender, det gäller att hitta något som passar personligheten och personens behov. För oss är det så mycket mera än trender, säger Emelie Westerlund.



Alexandra Karlsson kör mönster möter spets i vit tunika med mönstrade leggings och en chocker i klara färger från Dress like Marie.

Hanna Dahlblom i skor från Eurosko och klänning och hatt från Kelly & Co.



VÅR



Hanna Dahlblom i skor från Eurosko och blomrig blus och jeanskjol från Kelly & Co.

Finns inga rätt eller fel

Ragnhild Ekblom, innehavare av Kelly & co, har plockat fram två outfits hon anser passar våren bra.

– Det viktigaste är att man får göra som man vill. Det finns inte rätt eller fel, säger hon.

En beige klänning med hatt eller en blommönstrad topp med jeanskjol är två exempel på stilrena kombinationer att möta våren med. Naturmaterial och mönster är populära inslag under våren, berättar Ragnhild Ekblom.

– Också att ha en hel färg från topp till tå och att använda färg på färg är populärt just nu. Vi ser också att gamla regler

börjar försvinna, det funkar numera utmärkt att ha byxor under klänningen vilket är perfekt nu under våren då det är lite kallare i luften!

Även inom heminredningen kikar färg på färg fram och färgen rosa sticker ut. Runt om i Norden lanseras nämligen allt flera kollektioner med flamingomönster på kuddar, täcken och textilier.

– Alla nyanser är tillbaka, både bebis-, puder- och ceriserosa!

Många nyanser av blått

Framför allt färger är ledordet i vår inom herrmodet, berättar innehavaren **Elvi Rasmussen** på Zygos. I butiken hittar man bland annat skjortor i flera ljusa färger och med många mönster.

– De olika mönstren började komma in redan förra våren och nu i vår finns det ett stort utbud på mönstrade skjortor, vi har både diskreta varianter och färgstarka, exotiska mönster. Nu har det också blivit vanligare med färgen blå inom herrmodet. Förut var det svart, svart och svart som gällde för till exempel kostymer men nu gäller även blått, till och med klarblåa nyanser.

– Det blåa dök upp redan förra säsongen men är ännu starkare nu.

Linus Aarnio i mönstrad kavaj, chinos och ljusblå skjorta från Zygos.



Granna färger

På Modex håller man med om att många olika nyanser av rosa och färgstarka mönster överlag är på tapeten i vår.

– Ett återkommande plagg från förra våren är bomberjackorna. I år hittar vi dock de tunna jackorna i en lite längre stil, säger **Eva Ernkrans**.

Även på herrsidan hittar man mycket färger. Under våren tenderar färgerna att röra sig i det lugnare spektrumet, man hittar mjuka gula, orangea och rosa plagg. Detta brukar dock lätt till sommaren, då färgerna rör sig mera mot det färgsprakande men också mycket pastell.

– Herrmodet är mera färggrant än tidigare, säger **Mia Borenius**.



Emma Engqvist och Rasmus Karlsson i säsongens färger från Modex.



Volanger och blommor

Butikschef **Jannica Andreuzza** på Seppälä berättar att det är mycket volanger och blommor som gäller i vår.

– Vi har valt att ta fasta på mode som håller och är tidlöst, till exempel marint är aldrig fel speciellt när man bor på en ö!

Inka Weckmann och Mattias Hendersson med marininspireade kläder från Seppälä.

CONVERSE

VILA CLOTHES

rieker

LYLE & SCOTT

VERO MODA

ECCO

adidas

JACK & JONES

ESPRIT

Brandtex

PUMA

- HEMINREDNING
- KLÄDER
- SKOR
- VÅSKOR

Vårnyheter



3300 kvm BRA varor till BÄTTRE pris!

Thun's

Öppet måndagar och fredagar 9-20
Tisdag, onsdag, torsdag 9-16, lördagar 9-14
Ligger vid Faringe station
(7 km norr om Almunge, längs länsväg 273)

www.thuns.se



VÅR- NYHETER



Se oss på Damernas Afton, Nautical, 30 mars!

**Skynda, skynda
till Kortis!**

marimekko®
RITVA FALLA
ralston olars ulla
sweden

Butiken på gågatan mitt i sta'n!

KVB textil

Torggatan 5 • Tel. 19 386 • kvb@aland.net

 Vagabond, dam 94,-	 Läderportfölj 208,-	 Adax, läder 172,50
 Gant, herr 177,-	 Vagabond, läder, dam 100,-	 Vagabond, läder, herr 148,50
 Vagabond, dam 94,50	 Jim Rickey, herr 139,50	 Jim Rickey, dam 139,50

I Sittkoff Gallerian,
3 timmar gratis parkering i garaget!
Vard. 10-18, **torsd. 10-20**, lörd. 10-16



SNYGGA KLÄDER TILL VÅREN!



Hillevi klänning



Hillevi tröja, finns i flera färger



Fransa blus, finns i flera färger



Fransa top finns i flera färger



Fransa top, finns även i blått



Novita tunika



Nina's daily collection top



Fransa jacka, finns även i grönt



Fransa kofta, finns i flera färger



Måndag-fredag 7-21, lördag 9-21, söndag 11-19. Bygg: Måndag-fredag 7-17, lördag 9-14. Tel. 43 250 www.mattssons.ax



MATLUST



Världens mest älskade skorpor!



Pågen på Åland, Peter Ulenius
tel. 0400 529 731
• www.pagen.fi • www.pagen.se

Thaimat • Pizzor • Á la carte

Öppettider:
Måndag 10.30–14.00
Tisdag–fredag 10.30–19.00
Lördag 15–20, söndag 14–20

Välkommen till Godby!

THAI krogen

Långkallesgränd 1, Godby Tel. 41611

restaurang **Centrumbaren**
vid St1-macken i Eckerö, Storby

ÖPPETTIDER:
tisdag 10.30–16.00, onsdag–torsdag 10.30–18.00
fredag–lördag 10.30–23.00, söndag 12.00–18.00

Vi serverar dagens, à la carte, smörgåsar, hembakt kaffebröd, glass, goda drycker.
För förhandsbokade grupper ordnar vi dryckesprovningar med tillhörande smakassiett. Ni kan även boka lokalen för fester så som födelsedagskalas och dylikt.
Mera om oss hittar ni på Facebook Smakupplevelser på Åland Ab/Centrumbaren.
Vi har alla rättigheter!

22.4 kl. 20–24
Trubadurafton
med Stefan Lund

Hjärtligt välkomna!

Tel. +35840 674 1484, e-mail: smakupplevelser@aland.net. Vi finns på Facebook: Smakupplevelser på Åland Ab/Centrumbaren

ÄNNU BILLIGARE.

GRÖNSAKER OCH FRUKTER



ÄNNU BILLIGARE.

S MARKET

Din.

S-Förmånskort
S-Banken
4818 7001 2345 6789
SVENSSON SVEN
HANDELSBLADET 1234 123456

S-market Godby
Godbyvägen 1424, Godby.
Tfn. 010 765 9600
Vardagar 7–21
Lördagar 9–18
Söndagar 12–18

S-market Jomala
Lövuuddsvägen 1, Mariehamn.
Tfn. 050 318 3767
Vardagar 7–22
Lördagar 7–22
Söndagar 10–22

Ägarens visitkort

Porchetta

Knaprigt, men samtidigt otroligt saftigt och fint fläsk. Minimala förberedelser och oändliga kombinationsmöjligheter. Fest, vardag eller nattmat. Porchettan är den ultimata fläskrullen för alla tillfällen oavsett tid på året. Det är bara att byta ut tillbehören.

Fläsksida med svål är inte svårt att få tag i. Charken i din butik skär till en önskad storlek utan problem. Däremot kan ju suget efter porchetta slå till när som helst, till exempel på en söndag, och då går det fint med en bit karré i stället. Då måste man däremot snitta karrén flera gånger för att få en platt bit. Det är enkelt att se på köttet hur man ska skära. Se också till att linda in karrén i mycket bacon eller pancetta.

Porchettan kan fyllas med nästan vad som helst efter tycke och smak.

Text, recept & foto: Staffan Lund

Ingredienser:

1 kg fläsksida med svål
3 msk fänkålsfrön
1 vitlök
1 kruka färsk rosmarin
2 msk torkad (pulver) pepperoncino
flingsalt
peppar

Ta fram fläsket i god tid så det blir rumstempererat. Sätt ugnen på 150 grader.

Om du vill, skär diagonala eller rutmönstrade snitt i svålen för önskad yta.

Det är lättare att rulla om man delar fläsket genom att "filéa" en bit upp längs svålen, utan att skära av vid slutet. Då får man en större och tunnare bit som sitter ihop; en med svål och en med fläsk.

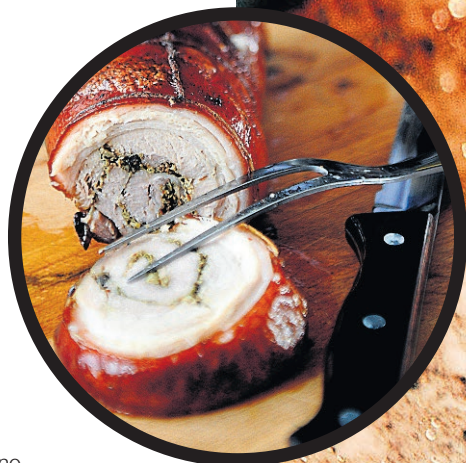
Snitta diagonalt i fläsksidan, men inte för djupt. Salta och peppra väl.

Mortla alla kryddor och örter grovt och massera in blandningen i köttet.

Rulla och bind ihop så hårt du kan. Rullen får gärna ligga i kylan en timme innan stekning. Lägg in rullen på ett galler i ugnen med en ugnsform under i två timmar.

Höj värmen till 200 grader och stek ytterligare en och en halv timme så att svålen blir fin och knaprig. Servera med önskade tillbehör.

Porchettan går även utmärkt att äta kall.



Passa på! Gäller endast fredag-lördag 17-18 mars!



Lenovo

IDEAPAD 110 15,6" BÄRBAR DATOR

- 5" HD-skärm
- Android 5.1 Lollipop
- 13-megapixelkamera

LE80T7006UMX

299



VECKANS KLIPP!

149

Lenovo

K5 SMARTPHONE

- 5" HD-skärm
- Android 5.1 Lollipop
- 13-megapixelkamera

LENK5SI

HALVA PRISET!



24,90

IGNITION PRO POWERBANK

- 12600 mAh kapacitet
- 2.1A och 1A USB outputs
- LED indikator

IFIGP2BK0

Är du tom på idéer för en frestande god frukost eller mumsig dessert? Med Wilfa Topit Våffelskålsjárn kan du tillaga munvattnande munsbitar fyllda med det du älskar.

VÅFFELSKÅLSJÄRN WBM550W

- 550 Watt
- Non-stick beläggning
- Lamp-indikator

WBM550W

33



SMAKPROV!

Vi bjuder på våffelskål fylld med Ålandsmejeriets goda glass på lördag!



HALVA PRISET!



MINI BLENDER

Hacka mixa och mal. Perfekt resultat varje gång

- 200 Watt
- Cydonic Cutting Zone
- Snabb och enkel att använda

JMLV2522



39

HALVA PRISET!

NESPRESSO

LATTISSIMA TOUCH KAPSELMASKIN

Fixa en kopp läcker cappuccino eller latte med färsk mjölk på ingen tid med bara ett knapptryck.

- Vattenbehållare: 0,9 liter
- Automatisk manövrering
- Avtagbar mjölkbehållare

149



F511TITAN

HALVA PRISET!

14,90



KOCHBLUME STÄNKSKYDD

- Förhindrar stänk
- Tillverkat i silikon
- Passar grytor Ø14-24 cm

KOC27005

HALVA PRISET!

79

PHILIPS

POWERTOUCHE RAKAPPARAT

- Med eller utan sladd
- 50 min användning
- SmartClean-station ingår

PT849CC



Tefal

HARD TITANIUM STEKPANNA

- Non-stickyta
- 28 cm i diameter
- Ugnssäker upp till 175°C

C6800682

34,90

HALVA PRISET!

7,90

BaByliss

TWIST SECRET STYLER

- Fläta ditt hår enkelt och snabbt
- Variera din frisy dagligen
- Startkit med tillbehör

TW1100E



HALVA PRISET!

33,-

AIRON TERMOMETER

- Kontaktfri termometer
- Snabba resultat
- Lagrar 32 mätningar

AIR101



Du får en påse Gott & Blandat på köpet till alla annonsprodukter!

epoq

Hämta inspiration till ditt nya Epoq-kök hos Elgiganten

Ej till återförsäljare. Begränsat antal. Endast en annonsvara/kund.

www.elgiganten.se

Vikingagränd 11, tel. 28 845

Vardagar 8.30-18.00 Lördagar 10.00-15.00

ELGIGANTEN





BÅTLIV

VI HAR TILLBEHÖREN FÖR DIN BÅT!



Mattssons

K SUPERMARKET

Måndag-fredag 7-21, lördag 9-21, söndag 11-19. Bygg: Måndag-fredag 7-17, lördag 9-14. Tel. 43 250 www.mattssons.ax



ÅROR. FÖRTÖJNING. MOTORER. FLYTVÄSTAR OCH BÅTELEKTRONIK.



Båtar, båtmotorer och tillbehör
– vi har det mesta för ett skönt båtliv!

BYGG VARUHUSET Marin

Grindmattesvägen 1-3 Tel. 28 011 www.byggvaruhuset.ax
ByggVaruhuset vard. 7-18, lörd. 9-15 Trädgård & Marin vard. 8-17, lörd. 9-15

All sorts markarbeten utföres

- Husgrunder
- Avlopp
- Tomtplaneringar
- Gräsmattor
- Vattenledningar
- Plattunderlag samt läggning
- Stenmurar
- Vägar
- Diken
- Entreprenader m.m.

**CK..
grav**

GSM 0457 5243 929 

Christoffer Karlsson tel. 0457 5243 929

**Sporres
Ekoisolering
o Bygg Ab**



Värmeisolering av återvunnet papper

- ekologisk värmeisolering • tillverkas av returpapper • kall och miljöanpassad process inga utsläpp till miljön • cellulld kan och skall återanvändas • cellull är en typisk kretsloppsprodukt • förpackningen är av returpapper • av förpackningen tillverkas cellull
- cellull har mycket låga värden för emissioner

Sänk dina uppvärmningskostnader!

Marcus Sporre, Kattnäsvägen 14, 22240 Hammarland
tel. 0405775341, 0403590619 e-post: marcus.sporre@aland.net

Behöver du städhjälp?

ÅLANDS STÄDSERVICE

- FÖRETAGSSTÄDNING
- STÄDVIKARIAT
- KONTRAKTSSTÄD
- TRÄDGÅRDSSTÄD
- PRIVATSTÄDNING

Rabatt för pensionärer

**KVALITET
100%
SERVICE**

ÅLANDS STÄDSERVICE

Kontakta oss för en offert!
Tel. 040 857 8072, 0457 343 1142, e-post: a-stadservice@aland.net
Städhjälp behöver inte kosta mycket. Spara pengar med oss!

Erbjudande med ÅLANDSKORTET



PARAPLY
MED REFLEXBAND
med Ålandskortet
16,-
(ord. pris 22,-)

Finns att köpa i Ålandstidningens reception, Strandgatan 16.

ÅLAND
ålandskortet

KVINNOFRIDS-LINJEN



Kvinnofridslinjen är en stödtelefon för dej som utsatts för fysiskt, psykiskt eller sexuellt våld eller hot och våld. Du som anhörig eller vän är också välkommen att ringa.
Ring 25 500 (018 25 500 om du ringer från din mobil) **och du får stöd och hjälp dygnet runt av professionella handläggare med tystnadsplikt!**

NCK NATIONELLT CENTRUM FÖR KVINNOFRID och **Ålands landskapsregering** i samarbete

**Connect
hotels**

ÅLÄNNINGAR GRATIS PARKERING PÅ ARLANDA I 1 VECKA I SAMBAND MED BOENDE. ÖVRIG TID 299 SEK / VECKA.

Welcome to Connect Hotels. Sustainable comfort close to the hubs of Stockholm

City **Skavsta**

Arlanda **Kista** **Stockholm**

Starta semestern dagen innan take off och checka in både dig och bilen på Connect Hotel Arlanda! Rumspriser från 599 SEK inklusive frukost & transfer till flygplatsen på fasta tider. Uppge rabattkod ÅLAND17 och erhåll 10% rabatt på logi och frukost. Bokningen kan ENDAST göras via vår hemsida på connecthotels.se

connecthotels.se

**ALTERNATIV
TILL VÅLD**



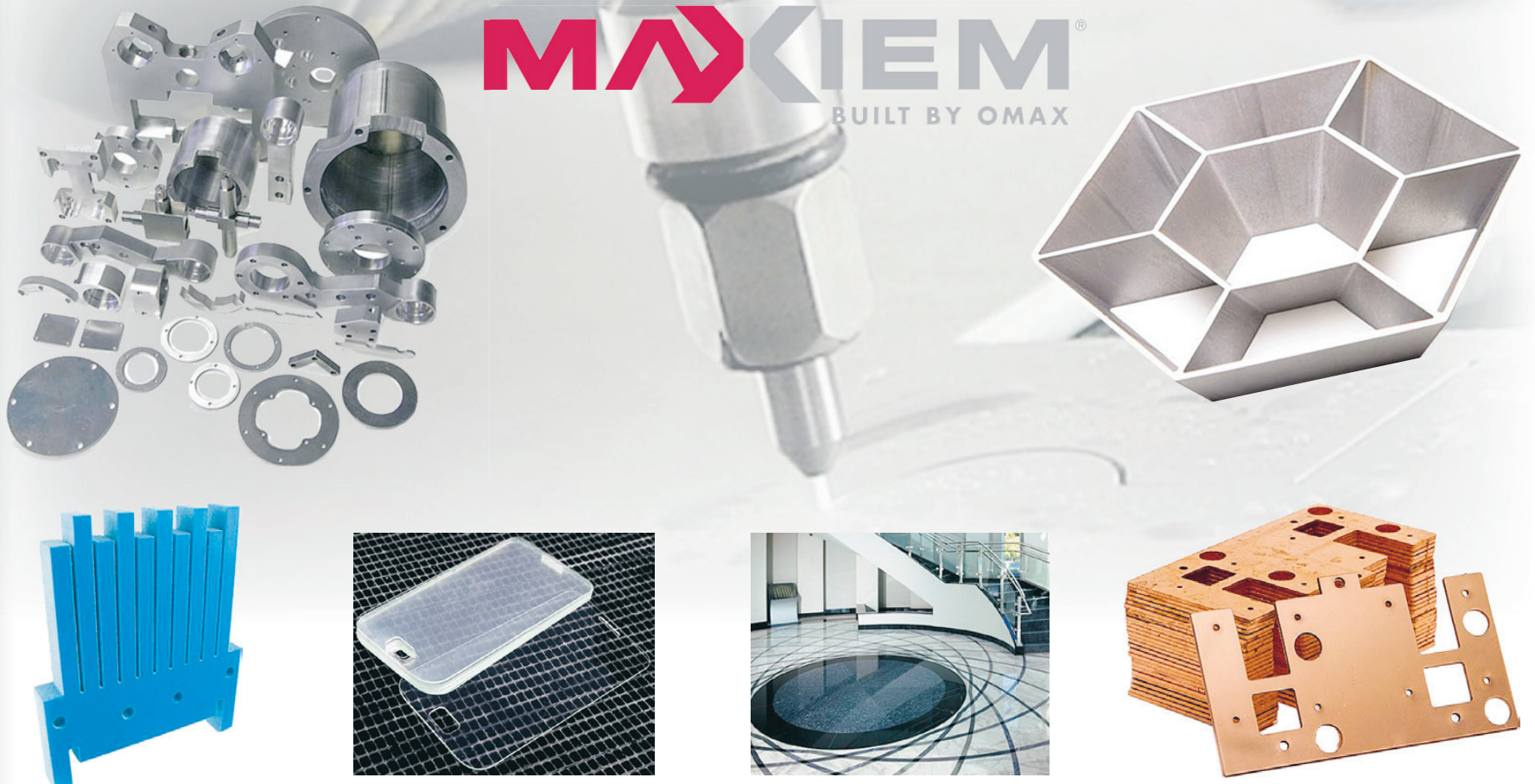
Alternativ Till Våld erbjuder stöd och behandling till män med vålds- och aggressionsproblem i sina nära relationer. Samtal/behandling i grupp och/eller individuellt.
Kontakta oss på tel. 0457 529 1041 måndag eller torsdag kl. 12–13 eller per e-post atv@atv.ax!

Vi har tystnadsplikt. Tjänsten är kostnadsfri.

**ALTERNATIV
TILL VÅLD** och **Ålands landskapsregering** i samarbete

NYHET! Vattenskärning med Waterjet.

Klipper och skär i princip alla material.



Kolstål, rostfritt stål, härdat verktygsstål, aluminium, titan, koppar, mässing, glas, sten, betong, keramik, gummi, plast, trä m.m.
För offert och beställningar kontakta Stefan Eriksson telefon 040 0695 001 eller Olof Öström telefon 52 55 62

Se mera på vår hemsida www.holmbergs.ax

Kvalitetsmaskiner för vårens projekt!

KÄRCHER

Kärcher högtryckstvättar – pris från 365,-

Vi har även
PROFFSTVÄTTAR
i lager!



Nyhet
från
Kärcher!

Golvskurmaskin FC 5 Premium

- Tvättar och torkar golvet i samma arbetsmoment!
- Fungerar på alla hårda golv!

250,-

Byt till sommardäck med Milwaukee!

Maskinpaket M18 BPP2G-402B

- Mutterdragare M18 BIW12, ½" hylsfäste, 240 Nm
- Borrmaskin M18 PPD, 13 mm chuck, 60 Nm
- 2 st 4 Ah batterier

Kampanjpris 480,-



SERVICE FÖR DIG

HOLMBERGS

• TEKNIK • KVALITET •

Godbyvägen, tel. 23 555 • Verkstaden direkt 52 55 50
Verkstaden: vard 7.30–16.30

Så får du en altan utan stickor

Grillen ska letas fram från något dammigt hörn och fräschas upp, solstolen ska bäras ner från vinden och vardagslivet förflyttar sig sakta mera utåt gården. En samlingsplats för många blir då altanen, terrassen eller balkongen.

Altaner, terrasser och balkonger med en yta av trä behöver oftast fräschas upp på våren för att inte börja spricka upp, ge stickor och hållas slitstarka. Beroende på altanens läge och storlek krävs olika krafttag. **Marcus Blomberg** vid Byggvaruhuset berättar att a och o är att kontinuerligt hålla altanen ren.

– Det är alltid bra att hålla den ren. Beroende på läget kan man behöva sopa bort löv och barr under sommaren och hösten så att inte fukten sugas in i träet.

Tallsåpa och rotborste

När snön har smält bort för våren och det inte längre är alltför fuktigt ute får man bedöma hur träet i altanen mår. Upptäcker man flagor är det ett tecken på att den är torr.

Är altanen torr kan man fundera om man vill olja den eller inte. Ifall den är mycket torr ska man inleda med att slipa den ett varv innan man börjar rengöra den och sedan olja den, förklarar Marcus Blomberg.

– Man ska rengöra den varje vår. Det kan man göra med tralltvätt eller vanlig tallsåpa. Använder du högtryckstvätt bör du vara medveten om att det kan slå upp träflisor. Rengör altanen med lite medel och en borste och skölj av den noga. Beroende på väder behöver den torka upp innan man oljar den. Är det soligt räcker det att vänta ungefär två dygn.

När altanen torkat upp och du ämnar att

”Man ska rengöra den varje vår. Det kan man göra med tralltvätt eller vanlig tallsåpa.”

olja lönar det sig att kolla upp väderleksrapporten och först börja olja när du har 24 regnfria timmar på dig. Det tar några timmar innan träoljan slutar klibba och efter ett dygn har altanen en yta som stöter bort fukt och tål väder och vind.

Håller för väder och vind

Färjsundets seglarförening har under årens lopp haft både bryggor och altaner som ska fräschas upp inför våren. **Kenneth Gröndahl** berättar att de främst brukar rengöra dem med tallsåpa och borste eftersom det blir ett alltför stort projekt att olja varje år.

– Om du en gång börjar olja, så hamnar du på att olja varje år. Det håller bra ändå även om du inte oljar, bara man rengör ordentligt och det är byggt av impregnerat trä. Hemma brukar jag dra ett varv med högtryckstvätten men på ordentligt avstånd, då flisar inte träet upp sig.

Text: Alexandra Gäddnäs
Foto: Theresa Axén



Marcus Blomberg vid Byggvaruhuset berättar att a och o är att kontinuerligt hålla altanen ren.



Perfekt gräsmatta

Det finns en Husqvarna Automower® -modell för varje typ av gräsmatta. Från mindre okomplicerade gräsmattor till verkligt komplexa trädgårdar med branta backar och trånga passager.

Nu kan vi presentera tre nyheter, varav två vunnit "Bäst i test" i Sverige.



BÄST I TEST
BÄST-I-TEST® 2016

Storsäljaren!



Automower 315

Välutrustad 4-hjulig robotgräsklippare för effektiv klippning av komplicerade gräsytor. Lämplig för mediumstora ytor upp till 1500 m² och kan hantera sluttningar med en lutning på upp till 40%. Smart teknik anpassar klipptiden efter gräsmattans tillväxttakt, möjliggör klippning av ett begränsat område med högre gräs och guidar klipparen genom trånga passager. Den intuitiva menyn på den stora, användarvänliga displayen möjliggör personliga inställningar. Kaross med snäppfäste i olika färger finns som tillval.

NYHET!



Robust och väldigt pålitlig robotklippare för trädgårdar upp till 4000m²

Automower 440

Tyst och automatiskt hanterar den komplexa ytor, trånga passager, tuff terräng och backar med upp till 45% lutning. Vädertimer anpassar klippningen utefter gräsets tillväxt. Med två guidekablar och fyra olika sätt att hitta tillbaka till laddstationen får du en perfekt klippt gräsmatta med minsta möjliga insats från din sida.



BÄSTA PREMIUMVAL
BÄST-I-TEST® 2016

Exklusiv lyxmodell med oslagbar effektivitet & tillförlitlighet.



Automower 450X

Förstklassig modell från världsledaren inom robotgräsklippning. Smart nog att ta sig an utmaningar som stora och komplexa gräsmattor upp till 5000 m² en eller flera trånga passager, hinder, tuff terräng och backar med lutningar upp till 45%. GPS-assisterad navigering och en mängd andra smarta funktioner, inklusive Automower® Connect som ger dig full kontroll över din Husqvarna Automower® i din smartphone. Dess funktioner hjälper till att hålla din gräsmatta grön, frisk och perfekt klippt.

Lantbruk.ax

MYCKET MER ÄN BARA LANTBRUK

MÖCKELÖVÄGEN. TEL. 23 022 VARDAGAR 08.00-17.00
LÖRDAGSÖPPET APRIL-SEPTEMBER

Evenemang

MARS

Lördag 18

DANSKRYSSNING Kryssning med kända dansband med ms Rosella. Västerhamn, Mariehamn. Kl. 18.30 avgång.

FILM Filmfestivalen Vera i Bio Savoy. Brett utbud av kort- och dokumentärfilmer. Nygatan 14, Mariehamn.

MÄSSA Ålandsmässan på Alandica. Det åländska näringslivet visar upp sig. Strandgatan 33, Mariehamn. Kl. 10–16.

SHOW Sånggruppen FORK ger showen Revolution på Alandica. Strandgatan 33, Mariehamn. Kl. 19.

NÖJE Non-stopdans i festvåningen till dansbanden Chapelle och Conny Henrix. Dj spelar i nattklubben på Hotell Arkipelag. Strandgatan 35, Mariehamn. Kl. 22.

Söndag 19

FILM Filmfestivalen Vera i Bio Savoy. Brett utbud av kort- och dokumentärfilmer. Nygatan 14, Mariehamn.

TEATER Pjäsen Turister spelas på Alandica. Strandgatan 33, Mariehamn. Kl. 19.

Torsdag 23

KULTUR Mariehams litteraturdagar på Mariehamns stadsbibliotek. Strandgatan 29, Mariehamn.

MUSEUM Lunchguidning på Ålands kulturhistoriska museum – Kvinnor och barn i historien. Storgatan 1, Mariehamn. Kl. 12–12.30

MUSIK Jazz i Oliven restaurang i hotell Arkipelag. Vladimir Shafranov och Kjell Dahl. Strandgatan 35, Mariehamn. Kl. 19.

MUSIK Kvällsmusik i Finströms kyrka, Pertti Rasilainen på piano. Pålsböle. Kl. 19.

Fredag 24

DANSKRYSSNING Kryssning med kända dansband med ms Rosella. Västerhamn, Mariehamn. Kl. 18.30 avgång.

KULTUR Mariehams litteraturdagar på Mariehamns stadsbibliotek. Strandgatan 29, Mariehamn.

Birgitta Ulfsson åter till litteraturdagarna



Det var fullsatt i stadsbiblioteket när Stig Fredrikson och Anna-Lena Laurén diskuterade Rysslands president Vladimir Putin på litteraturdagarna i fjol. Foto: Staffan Lund

Birgitta Ulfsson och Bob Hansson är två av författarna som kommer till årets litteraturdagar.

Den 24-27 mars är det dags för den i år 25-årsjubilerande bokfesten Mariehamns litteraturdagar.

Skådespelaren Birgitta Ulfsson var med på den allra första upplagan, för ett kvarts sekel sedan.

– Då kåserade hon under rubriken "Om att våga flyga". I år kommer hon prata om den nya boken "Med och mot min vilja", som hon är nogga med

att kalla för en samtalsbok, och inte sina memoarer. Fast den handlar om hennes liv, säger litteraturdagarnas projektledare **Katarina Gäddnäs**.

På torsdagen smyger bokfesten i gång med den åländska Bakfickan. På fredagskvällens officiella invigning talar poeten och författaren Bob Hansson under rubriken "Hellre vidgas ut än vikas in".

På lördagen är det premiär för kulturjournalisten och översättaren **Yukiko Duke** att delta på litteraturdagarna som intervjuare på scenen.

Finska författaren **Sirpa Kähkönen** debuterar på litteraturdagarna genom att diskutera den historiska

romanens betydelse med **Janina Orlov** som översatt hennes tvåradigt prismetade roman "Graniittimies" (Granitmannen).

Tre nya böcker släpps i samband med bokfesten: **Philip Teirs** "Så här upphör världen", **Sanna Tahvanainen** barnbok "Kurre Snobb och popcornen"

och **Kristina Ohlssons** nya deckare "Syndafloder".

Söndagens litterära gudstjänst leds av åländska författaren **Carina Karlsson**.

Petter Lohrätten

TEATER "Drömde du, Hanna?" på Önningsbymuseet. Önningsby, Jomala. Kl. 19.30.

NÖJE Dj i nattklubben i hotell Arkipelag. Strandgatan 35, Mariehamn. Kl. 22.

Lördag 25

DANSKRYSSNING Kryssning med kända dansband med ms Rosella. Västerhamn, Mariehamn. Kl. 18.30 avgång.

KULTUR Mariehams litteraturdagar på Mariehamns stadsbibliotek. Strandgatan 29, Mariehamn.

NÖJE Dj i nattklubben i hotell Arkipelag. Strandgatan 35, Mariehamn. Kl. 22.

Söndag 26

KULTUR Mariehams litteraturdagar på Mariehamns stadsbibliotek. Strandgatan 29, Mariehamn.

TEATER "Drömde du, Hanna?" på Önningsbymuseet. Önningsby, Jomala. Kl. 15.

MUSIK Psalmcafé i Jomala församlingshem. Godbyvägen 445, Jomala. Kl. 18.

Torsdag 30

MUSEUM Lunchguidning på Ålands konstmuseum – utställningen Människan. Storgatan 1, Mariehamn. Kl. 12–12.30.

ÖVRIGT Kastelholmsamtal om fred på Smakbyn. Slottsvägen 134, Kastelholm. Kl. 16–18.

Fredag 31

MUSIK Den danska flickkören Sankt Annæ Pigeor sjunger på Alandica. Strandgatan 33, Mariehamn. Kl. 19.

DANSKRYSSNING Kryssning med kända dansband med ms Rosella. Västerhamn, Mariehamn. Kl. 18.30 avgång.

NÖJE Dj i nattklubben i hotell Arkipelag. Strandgatan 35, Mariehamn. Kl. 22.

APRIL

Lördag 1

DANSKRYSSNING Kryssning med kända dansband med ms Rosella. Västerhamn, Mariehamn. Kl. 18.30 avgång.

TEATER Kabarén "Locker room talk" visas i Mariehamns stadsbibliotek. Strandgatan 29, Mariehamn. Kl. 20.

REVVY Pörtomrevyn spelas på Klippan. Finby, Sund.

NÖJE Dj i nattklubben i hotell Arkipelag. Strandgatan 35, Mariehamn. Kl. 22.

Söndag 2

TEATER Kabarén "Locker room talk" visas i Mariehamns stadsbibliotek. Strandgatan 29, Mariehamn. Kl. 15.

TEATER "Drömde du, Hanna?" på Önningsbymuseet. Önningsby, Jomala. Kl. 15.

MUSIK Konsert med Doug Seegers på Alandica. Strandgatan 33, Mariehamn. Kl. 19.

Tisdag 4

TEATER "Drömde du, Hanna?" på Önningsbymuseet. Önningsby, Jomala. Kl. 19.30.

Onsdag 5

FÖRELÄSNING med Elaine Eksvärd på Alandica. Strandgatan 33, Mariehamn. Kl. 19.

Torsdag 6

MUSEUM Lunchguidning på Ålands kulturhistoriska – Svensbölebonden och livet på 1800-talet. Storgatan 1, Mariehamn. Kl. 12–12.30.

MUSIK Jazz i Oliven restaurang i hotell Arkipelag.

Vladimir Shafranov och Kjell Dahl. Strandgatan 35, Mariehamn. Kl. 19.

TEATER "Drömde du, Hanna?" på Önningsbymuseet. Önningsby, Jomala. Kl. 19.30.

Fredag 7

DANSKRYSSNING Kryssning med kända dansband med ms Rosella. Västerhamn, Mariehamn. Kl. 18.30 avgång.

NÖJE Dj i nattklubben i hotell Arkipelag. Strandgatan 35, Mariehamn. Kl. 22.

Evenemangen fortsätter på nästa uppslag



S:T ERIKS
SVERIGES STEN- OCH BETONGLEVERANTÖR

Nyhet hos oss!

S:T ERIKS marksten och betongprodukter

Litet eller stort – vi får det gjort!

schakten.ax

Skogshyddsvägen 8, tel. 22 811, info@schakten.ax



Undvik en olycka

Försäkra dig om att din brandvarnare och släckutrustning fungerar inför våren.

Trevlig vår önskar vi på räddningsverket!

MARIEHAMNS
STAD



FASTIGHETS-SERVICE

Våra tjänster:

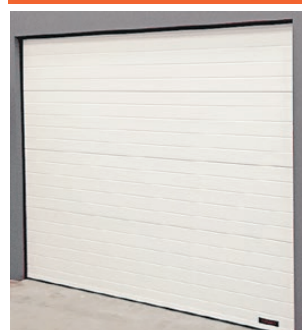
- Fastighetsservice
- Gräsklippning
- Häckklippning
- Lövupptagning
- Terrasstvätt & ytbehandling
- Städning
- Dygnet-runt-jour
- Övrigt underhåll & service m.m.

Ta kontakt med Kompaniet för offert och mera information, telefon 0400 721 135, e-post: kompaniet.ab@hotmail.com

Kom ihåg att även privatpersoner kan dra av dessa kostnader i deklarationen (hushållsavdraget).

KOMPANIET AB
ERIKSSON'S FASTIGHETSSERVICE

PR ByggnadsMaterial Ab BYTA GARAGEPORT?



Alla storlekar finns tillgängliga

- ✓ Måttanpassad efter dina behov
- ✓ Kullager som standard
- ✓ Kan fås i vilken RAL kulör du önskar
- ✓ 10 års garanti på portbladen
- ✓ CE godkänd

VÅRA 5 MODELLER

finns i flera färger, utföranden och storlekar, även med fönster. Isolerat för varmgarage, taksjutport, motor med belysning, två fjärrkontroller

IZOLINE
Smala paneler & ribbmönster

Pris inkl. montering från:
1.530,-



Vikingagränd 1B
Mariehamn
☎ 13 720
pr@aland.net



Evenemang

Gränser tema i årets Kastelholmsamtal



Astrid Thors, tidigare Ålandsminister, är en av deltagarna i den tredje upplagan av Kastelholmsamtalen.

Foto: Ida Jansson

”Med Finland som granne – gränser och gränslöshet under 100 år”. Det är temat för årets rundabordsamtal i Kastelholm den 30 mars.

Medverkande är bland andra tidigare ministrarna Astrid Thors och Kristina Persson.

Det är tredje gången Kastelholmsamtalen ordnas. I år uppmärksammar man Finlands hundraårsjubileum; samtalen är också en del av det officiella jubileumsprogrammet. Under dagen diskuteras både dåtid och framtid samt hur grannarna ser på Finlands utveckling, liksom hur Finland ser på sina grannar.

I samtalen deltar förra ministrarna Astrid Thors från Finland och Kristina Persson från Sverige samt ambassadör **René Nyberg** från Finland och professor **Nils Petter Gleditsch** från Norge. President **Tarja Halonen**, som är samtalsens beskyddare, kan inte delta den här gången.

Den första delen av samtalen sker inför ett hundratal inbjudna gäster, därefter fortsätter en diskussion som är öppen för allmänheten.

Arrangör är Ålands fredsinstitut.

Sandra Widing

Lördag 8

DANSKRYSSNING Kryssning med kända dansband med ms Rosella. Västerhamn, Mariehamn. Kl. 18.30 avgång.

NÖJE Dj i nattklubben i hotell Arkipelag. Strandgatan 35, Mariehamn. Kl. 22.

Tisdag 11

MUSIK Konsert med Lisa Ekdahl på Alandica. Strandgatan 33, Mariehamn. Kl. 19.

Torsdag 13

MUSEUM Lunchguidning på Ålands kulturhistoriska – om basutställningen. Storagatan 1, Mariehamn. Kl. 12–12.30.

NÖJE Dj i nattklubben i hotell Arkipelag. Strandgatan 35, Mariehamn. Kl. 22.

Fredag 14

DANSKRYSSNING Kryssning med kända dansband med ms Rosella. Västerhamn, Mariehamn. Kl. 18.30 avgång.

NÖJE Dj i nattklubben i hotell Arkipelag. Påskrock i lobbybaren. Strandgatan 35, Mariehamn. Kl. 22.

NÖJE Musikunderhållning i Parks bar. Norra Esplanadgatan 3, Mariehamn. Kl. 22.

Lördag 15

MARKNAD Påskmarknad på Torget i Mariehamn. Kl. 10.

DANSKRYSSNING Kryssning med kända dansband med ms Rosella. Västerhamn, Mariehamn. Kl. 18.30 avgång.

NÖJE Dj i nattklubben i hotell Arkipelag. Party med "One Hell of a Band" i festvåningen. Strandgatan 35, Mariehamn. Kl. 22.

NÖJE Musikunderhållning i Parks bar. Norra Esplanadgatan 3, Mariehamn. Kl. 22.

Söndag 16

NÖJE Söndagshäng med dj i lobbybaren i hotell Arkipelag. Strandgatan 35, Mariehamn. Kl. 22.

Onsdag 19

NÖJE Musikunderhållning i Parks bar. Norra Esplanadgatan 3, Mariehamn. Kl. 22.

Torsdag 20

MUSEUM Lunchguidning på Ålands konstmuseum – om basutställningen. Storagatan 1, Mariehamn. Kl. 12–12.30.

MUSIK Jazz i Oliven restaurang i hotell Arkipelag. Vladimir Shafranov och Kjell Dahl. Strandgatan 35, Mariehamn. Kl. 19.

Hanna Rönnbergs liv i nyskriven pjäs



Här är ensemblen samlad. Främre raden från vänster Sofie Eriksson, Maria Mäntylä och Annie Lahti. Bakom dem Stefan Gustafsson, Kenneth Johans och Lukas Lantz. Foto: Pressbild

I Kjell Ekströms pjäs "Drömde du, Hanna?" får vi möta konstnären Hanna Rönnberg, som var en grundarna till Önningebykolonin. Pjäsen uppförs också på Önningbymuseet.

"Drömde du, Hanna?" är en fristående uppföljning på "Den stora tavlan" från 2014.

Pjäsen utspelar sig i konstnären Hanna Rönnbergs (1860–1946) hem i Brändö utanför Helsingfors. I pjäsen möter vi en

åldrande Hanna som upplever kriget tillsammans med livskamraten och hushållerskan Linda Ekholm. I drömmarna blommar det förflutna upp, och Hanna minns tillbaka på sitt rika liv. Hanna Rönnberg var en av

grundarna till Önningebykolonin. Hon var också politiskt intresserad och engagerad i Ålandsfrågan.

Pjäsen är skriven av Kjell Ekström, och sätts upp av Mariehamns teaterförening. I rollerna ses **Maria Mäntylä, Annie Lahti, Sofie Eriksson, Stefan Gustafsson, Kenneth Johans och Lukas Lantz**. För regin står **Nicklas Lantz**.

Premiären är den 24 mars.

Sandra Widing

NÖJE Musikunderhållning i Parks bar. Norra Esplanadgatan 3, Mariehamn. Kl. 22.

Fredag 21

DANSKRYSSNING Kryssning med kända dansband med ms Rosella. Västerhamn, Mariehamn. Kl. 18.30 avgång.

NÖJE Dj i nattklubben i hotell Arkipelag. Strandgatan 35, Mariehamn. Kl. 22.

NÖJE Musikunderhållning i Parks bar. Norra Esplanadgatan 3, Mariehamn. Kl. 22.

Lördag 22

DANSKRYSSNING Kryssning med kända dansband med ms Rosella. Västerhamn, Mariehamn. Kl. 18.30 avgång.

OPERA Föreställning från MET på Bio Savoy, Eugen Onegin av Tjaikovskij. Nygatan 14, Mariehamn. Kl. 20.

KULTUR Storysharing Café på Mariehamns stadsbibliotek. Strandgatan 29, Mariehamn. Kl. 18.

NÖJE Dj i nattklubben i hotell Arkipelag. Strandgatan 35, Mariehamn. Kl. 22.

NÖJE Musikunderhållning i Parks bar. Norra Esplanadgatan 3, Mariehamn. Kl. 22.

Söndag 23

MUSIK Konsert med Körglädje på Ålands kulturhistoriska museum. Storagatan 1, Mariehamn. Kl. 18.30.

Onsdag 26

MUSIK Robert Wells Trio på Alandica. Strandgatan 33, Mariehamn. Kl. 19.

NÖJE Musikunderhållning i Parks bar. Norra Esplanadgatan 3, Mariehamn. Kl. 22.

Torsdag 27

NÖJE Musikunderhållning i Parks bar. Norra Esplanadgatan 3, Mariehamn. Kl. 22.

Fredag 28

NÖJE Dj i nattklubben i hotell Arkipelag. Strandgatan 35, Mariehamn. Kl. 22.

NÖJE Musikunderhållning i Parks bar. Norra Esplanadgatan 3, Mariehamn. Kl. 22.

Lördag 29

NÖJE Dj i nattklubben i hotell Arkipelag. Strandgatan 35, Mariehamn. Kl. 22.

NÖJE Musikunderhållning i Parks bar. Norra Esplanadgatan 3, Mariehamn. Kl. 22.

Söndag 30

NÖJE Dj i nattklubben i hotell Arkipelag. Strandgatan 35, Mariehamn. Kl. 22.

Sevärt

Bomarsunds fästningsområde

Bomarsund, Sund
Området kan besökas året om.

Bomarsunds fästning uppfördes åren 1832–1854. Åland var då ryskt och befästningen var avsedd för de ryska truppstyrkorna på ögruppen. Ruinerna av fästningen utgör idag ett av Ålands märkligaste forminnen.

Finströms bibliotek

Godbyvägen 1416, Godby
Måndag–torsdag kl. 12–20.

Tom 31 mars – "Samskap", konst och hantverk av elever vid Ålands folkhögskola.

Föglö bibliotek

Degerby
Måndag kl 10–13 och 16.30–20,
onsdag kl. 16.30–20, torsdag kl. 10–13.

Tom 31 mars – "Mellan fantasi och verklighet", akrylmålningar av Annica Lindqvist.

Galleriet

Torggatan 15, Mariehamn
Måndag–fredag 11.–17.30
Lördag 10–14.

Tom 31 mars – "Jeans Jeans Jeans", konsthantverk av Ellen Mattsson.

Galleri Juha P på Ehns

Styrmansgatan 1, Mariehamn
Måndag–lördag.

Tavlor av Juha Pykäläinen.

Galleri Skarpans

Skarpansvägen 27, Mariehamn
Tisdag–fredag kl. 11–17.
Lördag kl. 11–14.

Tom 1 april – "Åländska hav och klippor", oljemålningar av Leif Sundberg.

Galleri NIPÅ

Köpmansgatan 4, Mariehamn
Måndag–fredag kl. 13–16.

Tom 6 april – "Gränslös.gif", en rörlig utställning om gränser och gränslöshet.

HandiCampen

Skarpansvägen 30, Mariehamn
Vardagar kl. 9–15.

Tom 29 mars – "Värkänslor", akvareller av Berit Gustafsson, Margareta Linden och Christina Hermanson.

Jomala bibliotek

Skolvägen 3, Jomala
Måndag, tisdag, torsdag 14–20, onsdag 14–15.

Tom 30 mars – "Känslor", tavlor av Solveig Westerholm.



Sjökvarteret i Mariehamn kan besökas året om.

Sjökvarteret

Östra Hamnen, Mariehamn
Öppet året om.

Hantverk, skuthamn och sjöviste. Skepps- och båtbyggerimuseum, motormuseum.

Telemuseet i telefonkiosken

Vargata, Vårdö
Öppet alla dagar, dygnet runt.

Teleinformation på svenska, finska och engelska.

Ålands Emigrantinstitut

Norra Esplanadgatan 5, Mariehamn
Vardagar kl. 12–16.

Utställning om personliga emigrantupplevelser i Amerika. Även databassökning.

Ålands kulturhistoriska museum & Ålands konstmuseum

Storagatan 1, Mariehamn
Tisdag–söndag kl 11–17, torsdagar till kl 20.

Nyöppnades i augusti, nya basutställningar på båda museerna.

24 mars–23 april – specialutställningen "Människan".

31 mars–21 maj – specialutställningen "Welcome home".

Ålands Sjöfartsmuseum

Hamngatan 2, Mariehamn
Alla dagar kl. 11–16.

I basutställningen finns spännande berättelser och fantastiska saker. Även interaktiva stationer.

De senaste uppdateringarna hittar du på aland.com



Massor av påskpyssel!

Här ser du ett litet urval:

Påskpyssel-set
Party-a-doodle dooo
17,70

Påskpyssel-set
Fuzzy chicks
17,70

Husformad
minihylla
6,90

Påskpysselset
Belle the bunny
& Carol the carrot
8,80

Påskpyssel-set
Chuck the chicken
& Wally the worm
8,80

Matta plastägg
Kan kläs med decoupage-
papper, målas med de flesta
färger eller tuscher. Finns
även som svarta.
12 st 5,95

Påskägg
Tvådelat
8,90

Påskkycklingar
3-pack
6,-

Pompom
8-20 mm, 100 st
3,-

Mini påskkycklingar
12-pack
5,90

Äggmålningssat
6,90

Påskfjädrar
7-8 cm
9,90

Påskägg i plast
24 st, h: 4,5 cm
4,95

Färgpennor
i påskfärger

Äggstickers
10 st
3,90

Glitterpapper
19 x 30 cm
1,50

Gul A4 kartong
10 st 240 g papper
4,90



Panduro
HOBBY

VEIKKAUS
Välkommen!

Skarpansvägen 25, tel. 17 177
Mån-ons och fre 8:30–18, tor 8:30–20,
lör 10–15, sön 12–15 • www.lisco.ax

LISCO
sedan 1947



Välkommen till vår fullservice verkstad önskar Anitta och Tolle!

Våren kommer – har du bilen i skick?

Boka tid till service via vår hemsida eller ring, tel. 526 203.



Krockskador



Bromsservice



Felsökningar



Plåtreparationer

Drar det snett? Däcksslitage?

Vi korrigerar, mäter och justerar med den senaste utrustningen. **PAKETPRIS: 140,-**

Värmen kommer snart. Får du kyla?

Vi har utrustningen för AC-service för ALLA märken.

Välkommen till vår full-service verkstad!

- Utbildade mekaniker med egna specialområden
- Den senaste tekniska utrustningen för bl.a. 4-hjulsättning
- Egen plåtverkstad med riktbank för alla bilmärken
- Vindrutebyten, reparationer av stenskött och AC-service för alla märken

Boka tid via vår hemsida www.bifa.ax eller ring till 526 203.

Bifa – ett komplett bilvaruhus på Vikingagränd

Gilla oss på Facebook
www.bifa.ax

Bifa Ab Bilfirma

Reservdelar • Service • Plåtverkstad • Leasing • Finansiering
Vikingagränd 7, Mariehamn, tel. 23 300

Bilförsäljning: mån–fre 9–17 • Reservdelar: mån–fre 8–16 • Service: mån–fre 7.45–16